

### SCHWABACHER TAGBLATT SCHWABACHER ZEITUNG

Unabhängige Heimatzeitung für Schwabach Stadt und Land in Gemeinschaft mit den Nürnberger Nachrichten. Herausgeber: Manfred Schmitt (†); Bruno Schnell, Nürnberg. Chefredakteur: Heinz-Joachim Hauck. Stellvertretende Chefredakteure: Alexander Jungkuntz, Michael Husarek. Chef vom Dienst: Peter Ehler.

**Lokal- und Heimatteil Schwabach:** Jürgen Karg, Stellvertretung: Günther Wilhelm und Roland Jainta (Sport). Verantwortlich für den Gesamtanzeigenteil: Michael Beyer, Walter Schmidt, Nürnberg; für den lokalen Anzeigenteil: Anita Muck, Schwabach. Anzeigen-Preisliste Nr. 41 vom 1. 1. 2015. Verlag, Satz und Druck: **Hermann Millizer GmbH**, Spitalberg 3, 91126 Schwabach, Telefon (09122) 9380-0, und **Verlag Nürnberger Presse Druckhaus Nürnberg GmbH & Co. KG**, Postfach, 90327 Nürnberg; Marienstraße 9/11, 90402 Nürnberg, Telefon (0911) 2160.

Informationen zu Abonnements: Abo-Service Telefon (0911) 216-2777; Fax (0911) 216-2533; Internet abo.nordbayern.de — Abonnementsbestellungen können nur zum Monatsende ausgesprochen werden und müssen bis zum 5. des laufenden Monats schriftlich im Verlag vorliegen. (Bei vereinbarter rabattierter Vorauszahlung ist eine Kündigung erst zum Ende des verrechneten Bezugszeitraumes möglich.) — Bei Nichtbelieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Arbeitskampfmaßnahmen besteht kein Anspruch auf Schadensersatz.

**Nordbayerische Zeitung (NZ) für Schwabach Stadt und Land:** Der Lokalteil erscheint in Gemeinschaft mit dem „Schwabacher Tagblatt“. Verantwortlich: Jürgen Karg, Stellvertretung: Günther Wilhelm und Roland Jainta (Sport). — Satz und Druck des Lokalteils: Hermann Millizer GmbH, Spitalberg 3, 91126 Schwabach, und Verlag Nürnberger Presse Druckhaus Nürnberg GmbH & Co. KG, Postfach, 90327 Nürnberg; Marienstraße 9/11, 90402 Nürnberg. Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos wird keine Haftung übernommen.

Die gesamte Zeitung einschließlich aller ihrer Teile ist urheberrechtlich geschützt, soweit sich aus dem Urheberrechtsgesetz und sonstigen Vorschriften nichts anderes ergibt. Darunter fallen auch alle Anzeigen, deren Gestaltung vom Verlag übernommen wurde. Jede Verwertung ist ohne schriftliche Zustimmung des Verlages unzulässig. Dies gilt insbesondere für Vervielfältigungen, Übersetzungen, Mikroverfilmungen und die Einspeicherung und Verarbeitung in elektronischen Systemen.

Die Rechte für die Nutzung von Artikeln für elektronische Pressespiegel erhalten Sie über die PMG Presse-Monitor GmbH, Telefon (0 30) 2 84 93-0, www.pressemonitor.de

Für die Herstellung der Zeitung wird Recycling-Papier verwendet.

## Jazzfrühschoppen mit Jo Jasper

SCHWABACH — Jo Jaspers „Songs in Jazz“ aus Nürnberg, die Wirtschaftsjuristen Schwabach und Öko-Weingenuß aus Schwanstetten laden ein zum Jazzfrühschoppen im Schwabacher Stadtpark. Die Veranstaltung findet statt am Sonntag, 5. Juli, 11 bis 15 Uhr. Die Gäste werden verwöhnt mit Bayerisch-Deftigem und Käse-Delikatessen sowie mit Bier, Radler und Weinen. Jo Jasper ist ein Sänger und Songwriter, der sich in kein bestimmtes Genre einordnen lässt. Seine Songs richten sich an seinen Botschaften und Inhalten aus, und finden Ausdruck in verschiedenen Musikgenres. Um seine musikalische Vielfalt darzustellen, präsentiert sich seine Arbeit in vier verschiedenen Labels.



## Schwabach

### Kein Fußballspiel

Die Veranstaltung der Arbeitsgemeinschaft christlicher Kirchen (AcK) „Fußballspiel Kirche und Sport“, geplant für kommenden Sonntag, 5. Juli, 16 Uhr, auf dem Sportplatz der DJK, muss wegen Erkrankung verschoben werden und findet voraussichtlich im September oder Oktober statt.

### Kirche für Kleine

Am Sonntag, 5. Juli, 10 Uhr, findet im Gemeinderaum von St. Peter und Paul parallel zum Hauptgottesdienst ein Kleinkindergottesdienst statt. Eingeladen sind alle Kinder ab etwa drei Jahren.

## Abenberg

### Beachparty in Abenberg

Am Samstag, 4. Juli, steigt wieder die Beachparty am Badeweiher. Am Abenberger Badestrand spielt die Rockband „Die Union“. Einlass ist ab 20 Uhr, Zutritt ab 16 Jahre (Ausweis-kontrolle). Der Eintritt kostet 6 Euro.

### Wir gratulieren

#### 2. Juli

Ernst Sitorius, Katzwang, zum 80. Geburtstag.

## „A bissla wos vo früher“

Schreibwerkstatt liest bei der Kirchweih Röthenbach

RÖTHENBACH/ST.W. — Die Kirchweih-Lesung der Schreibwerkstatt Wendelstein steht heuer unter dem Motto „A bissla wos vo früher, a bissla wos vo heit“. Sie findet statt im evangelischen Gemeindehaus am heutigen Donnerstag, 2. Juli, ab 20 Uhr, und bildet den Auftakt zur Kärwa. Der Eintritt ist frei.

Im Mittelpunkt stehen Geschichten und Gedichte über die Kirchweih in Franken mit ihren Traditionen, vorgetragen von Schreibwerkstattleiterin Gudrun Vollmuth und den Autoren der Schreibwerkstatt. Ob persönliche Erinnerungen an die Dorfkirchweihen im Schwarzwald früher und heute, eine historische Reminiszenz an Hans Sachs mit seinem Gedicht von „Wendelsteiner Nasentanz“ oder Texte, in denen die Kärwa eine Rolle mit spielt — die Bandbreite der Geschichten und Gedichte ist groß. Ein erstklassiger „Zeitzeuge“ wird sicher wieder auch „Hugo“ sein, das faulste Schlossgespenst überhaupt und zuhause in Schloss Kugelhammer.

Erstmals beteiligen sich die neugegründeten Röthenbacher Kärwaboum und -madla und bereichern die Lesung mit einigen typischen „Kärwaledla“. jör

## Abschied vom Prediger

Bei der Landeskirchlichen Gemeinschaft Schwabach

SCHWABACH — Zwei offizielle Verabschiedungen wird es in der Landeskirchlichen Gemeinschaft Schwabach, Albrecht-Dürer-Straße 37, in den nächsten Tagen geben.

### Positionen werden neu besetzt

Am 5. Juli wird Prediger Günter Guthmann, am 19. Juli Jugendreferent Andrea Haack jeweils im Gottesdienst um 10 Uhr verabschiedet. Beide Positionen werden neu besetzt. Die Nachfolger werden im September eingeführt.

Am 5. Juli haben als besondere Gäste zugesagt: Volker Ulm (Inspektor im Gemeinschaftsverband), Stadtrat Emil Heinlein, Frieder Herrmann (Vorsitzender der Evangelischen Allianz) und Pfarrer Werner Konnerth als Vertreter der Evangelischen Kirche.

### OB hat zugesagt

Für 19. Juli haben zugesagt: Oberbürgermeister Matthias Thürauf und Dekanatsjugendreferent Gunter Wissel.



## Kirchweih Kammerstein

vom 3. 7.  
bis  
6. 7.



### Liebe Kirchweihfreunde,

die Kammersteiner Kirchweih ist und bleibt ein bedeutender Höhepunkt im Jahreslauf. Schon beim Schreiben dieser Zeilen freue ich mich auf fröhliche und unbeschwerte Kirchweihstage in unserer Gemeinde. In diesem Jahr feiern die Kammersteiner vom 3. bis 6. Juli ihre stimmungsvolle und traditionsreiche Kirchweih.

An den Kirchweihtagen steht die ganze Gemeinde im Zeichen der Fröhlichkeit und Gastlichkeit. Daher heiße ich besonders alle Gäste und Kirchweihfreunde herzlich willkommen.

In Kammerstein wird altes fränkisches Kirchweihbrauchtum mit viel Freude und Hingabe gepflegt. Unsere tüchtigen Kärwaboum und -madli leisten einen wertvollen Beitrag zur Förderung des dörflichen Brauchtums. Seit Wochen laufen die Vorbereitungen für die Kirchweih auf dem idyllisch gelegenen Kammersteiner Festplatz. Dafür danke ich allen herzlich.

Erstmals findet zum Kirchweihauftakt am Freitag am Rathaus ein zünftiger Abend statt. Im Rathausgarten und in der sanierten Rathausscheune erwartet der FCN-Fanclub Kammerstein bei gemütlicher Musik ohne Lautsprecher gut gelaunte Kirchweihgäste.

Ein besonderes Erlebnis ist das traditionelle Kärwaboumstellen am Dorfplatz. Der Bieranstich, zu dem ich herzlich einlade, wird auch in diesem Jahr von fetzigen und frechen fränkischen Kärwaledern umrahmt.

Unser Sportschützenclub gibt sich jedes Jahr viel Mühe beim Bürgerschützen. Der/die neue Bürgerschützenkönig/-in und die siegreichen Gruppen werden am Montagabend im Festzelt geehrt.

Zu einer richtigen Kirchweih gehört auch der Festgottesdienst am Sonntag. Es ist schon sehr beachtenswert, dass unsere Jugend nach einer anstrengenden Nacht auch gemeinsam den Festgottesdienst in der Georgskirche besucht. Ein bunter Festzug, angeführt von den Kärwaboum und -madli, zieht am Sonntag durch das Dorf. Auch dazu lade ich herzlich ein.

Die Brauerei Gundel und der Partyservice Weigand bewirtschaften in bewährter Weise das Festzelt. Wieder dabei sind unsere freundlichen Schausteller vom vergangenen Jahr.

Ich wünsche Ihnen heitere, abwechslungsreiche und unbeschwerte Kirchweihstage bei uns in Kammerstein. Lassen Sie sich von der guten Atmosphäre anstecken. Wir alle freuen uns auf Ihren Besuch.

Herzlichst

Ihr/Euer  
Walter Schnell  
Erster Bürgermeister

## Kammersteiner Kärwa

03.07. bis 06.07.2015

<b>Freitag, 3. Juli 2015</b> 18 Uhr - Kärwaauftakt im Rathausstoll mit dem „Sloaner Trio“ 20 Uhr - Festzelt Kärwa-Rock mit 	<b>Samstag, 4. Juli 2015</b> 15.30 Uhr - Dorfplatz: Aufstellen des Kirchweihbaumes mit Getränken, Crepes und dem „Posaunenchor“ 20.00 Uhr - Festzelt Einmarsch der Kärwaboum und -madli 20.00 Uhr - Festzelt 20.30 Uhr - Festzelt <b>BIERANSTICH</b> durch unseren Schirmherrn Walter Schnell 
<b>Sonntag, 5. Juli 2015</b> 10 Uhr - Gottesdienst in der Georgskirche 14 Uhr - Festzug durch Kammerstein 15.30 Uhr - Festzelt: Cafeteria mit der „Kammersteiner Blasmusik“ 19 Uhr - Festzelt Stimmungsabend mit den 	<b>Montag, 6. Juli 2015</b> 15.30 Uhr - Festplatz: Frühschoppen mit den „Original Alpenasnovas“ 14 - 17 Uhr - Kindernachmittag Vergünstigte Fahrpreise 19.45 Uhr - Festzelt: Preisverleihung Bürgerschützen <b>Bürgerschützen vom 17. bis 20.6. in Neppersreuth</b> 20 Uhr - Festzelt Kärwaausklang mit dem 

**Es laden ein die Kärwaboum und Kärwamadli Kammerstein, die Brauerei Gundel, die Schausteller und die Gemeinde Kammerstein!**



### MALER GEHRING

seit 1978

Lack · Farbe · Tapete  
Gerüstbau · Fassadenrenovierung  
Wärmedämmung

Schwabach-Wolkersdorf und  
Aurachhöhe 1a, 91126 Kammerstein

Telefon 09178/998087-0

www.maler-gehring.de



## GÖTZ

TECHNIK FÜR  
LAND, FORST, GARTEN UND REINIGUNG

### Rasenmäher

- Viele leistungsstarke Modelle in allen Schnittbreiten
- Superleichter Start und einfaches Handling
- Beratung, Vorführung, Service

### HONDA

POWER EQUIPMENT

Götz GmbH · Schwabacher Straße 5-7  
91126 Kammerstein/Haag  
Tel.: 09122 / 8 14 58 — www.goetz24.net

## elektro installation scharrer

Beratung · Planung · Ausführung

**Wir wünschen allen Besuchern unserer Kirchweih frohe Stunden!**

- Installationen aller Art für Haus und Industrie
- Kundendienst
- Datentechnik
- Antennen-SAT-Anlagen
- Elektrogeräteverkauf

Telefon (09122) 3522

Kammerstein · Dorfstraße 4



## Weiß

Reifenservice  
PKW Reparaturen  
Unfallinstandsetzung

**AVIA**

KFZ - Kammerstein ☎ 09122 / 58 40

### LPG Autogas

## ELEKTRO HEISLER GmbH

> HAUSTECHNIK <  
alles aus einer Hand

Haushalt, Gewerbe oder Industrie:

- Elektro
- Heizung
- Sanitär

„WATT IHR VOLT“  
Inh. Rudolf Heisler  
Untere Rangastraße 14,  
91126 Haag

*Als moderner Fachbetrieb helfen wir gerne!*

Telefon: Betrieb: 0 91 22 / 28 85  
Privat: 0 91 78 / 52 27, Fax: 0 91 78 / 56 49